

**Dodatok č. 1**  
**k Zmluve o poskytnutí služieb zo dňa 8.7.2020**  
**(ďalej len „Dodatok“)**

medzi zmluvnými stranami:

**Objednávateľ:**  
Obchodné meno: **Krajská organizácia cestovného ruchu Banskobystrický kraj**  
**Turizmus**  
sídlo: **Námestie SNP 1, 974 01 Banská Bystrica**  
IČO: **52 132 072**  
DIČ: **2120899022**  
bankové spojenie: **SK92 8180 0000 0070 0038 9679 vedený v Štátnej pokladnici**  
zastúpený: **Ing. Iveta Niňajová, PhD - predseda krajskej organizácie cestovného ruchu**  
kontaktná osoba: **Mgr. Eva Maculová, tel.: +421 948 874 620,**  
**e-mail: eva.maculova@dobrykraj.sk**

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

**Dodávateľ:**  
Obchodné meno: **OZ VLAKY.NET**  
sídlo: **Stromová 33, 917 02 Trnava**  
IČO: **50 605 763**  
DIČ: **2121015193**  
zapísaná: **v registri MV SR, registračné číslo: VVS/1-900/90-49896**  
bankové spojenie: **SK91 8330 0000 0000 2830 0048 vedený vo Fio banka, a.s.**  
zastúpený: **Miroslav Sekela, predseda OZ**

(ďalej len „Dodávateľ“)  
(ďalej spolu aj ako „Zmluvné strany“)

I.

**Všeobecné ustanovenie**

1. Zmluvné strany po vzájomnej dohode v súlade s ustanovením § 516 ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov uzatvárajú nasledovný Dodatok č. 1 k Zmluve o poskytnutí služieb zo dňa 8.7.2020 (ďalej len ako „Zmluva“), v ktorom sa dohodli na zmene nasledovného ustanovenia uvedenej Zmluvy.
2. Tento Dodatok Zmluvné strany uzatvárajú z dôvodu potreby navýšenia kapacity a termínov dohodnutých vlakov.

II.

**Predmet Dodatku**

1. Zmluvné strany sa dohodli na zmene **Čl. IV. ods. 1** Zmluvy a to tak, že znie:

*„Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi za poskytovanie Služieb v rozsahu dojednanom v článku III. tejto Zmluvy odmenu:*

<i>Celková cena bez DPH</i>	<i>39.828,00 Eur</i>
<i>DPH ..... %</i>	<i>----- Eur</i>
<b>Celková cena s DPH</b>	<b>39.828,00 Eur</b>

(slovom tridsaťdeväť tisíc päťstodvadsaťosemEur) (ďalej ako „Odmena“). Celková odmena pozostáva z položiek:

- 1.1. 3 prevádzkové dni „Trasa Brezno – Tisovec“ (Brezno - Zbojská – Tisovec - Zbojská - Brezno) á 1.800,00 Eur bez DPH za prevádzkový deň;
  - 1.2. 5 prevádzkové dni „Trasa Brezno - Mlyny“ (Brezno - Červená Skala - Mlyny - Červená Skala - Brezno) á 3.000,00 Eur bez DPH za prevádzkový deň;
  - 1.3. 1 prevádzkový deň „Trasa Zvolen – Mlyny“ (Zvolen – Banská Bystrica - Brezno - Červená Skala - Mlyny - Červená Skala – Brezno – Banská Bystrica - Zvolen) á 3.300,00 Eur bez DPH za prevádzkový deň;
  - 1.4. 4 prevádzkové dni „Trasa Zvolen – Banská Štiavnica – Kremnica“ (Zvolen – Banská Štiavnica – Kremnica – Banská Štiavnica - Zvolen) á 2.400,00 Eur bez DPH za prevádzkový deň;
  - 1.5. 1 prevádzkový deň „Trasa Banská Bystrica – Kremnica – Banská Bystrica“ (Banská Bystrica – Kremnica – Zvolen – Banská Bystrica) á 3.000,00 Eur bez DPH za prevádzkový deň;
  - 1.6. Poplatky za železničnú dopravnú cestu vo výške 3.528,00 Eur bez DPH, ak si ich ŽSR uplatní u dodávateľa“
2. Zmluvné strany sa dohodli na zmene Čl. VI. ods. 1 Zmluvy a to tak, že znie:

„Odmena je splatná bankovým prevodom na účet Dodávateľa uvedený v záhlaví tejto Zmluvy nasledovne:

- 1.1. 1. záloha za jazdy v termíne od 18.7.2020 do 31.7.2020 vo výške 11.923,50 EUR na základe Dodávateľom vystavenej faktúry, ktorá bude splatná do 14 pracovných dní odo dňa účinnosti Zmluvy. Dodávateľ je povinný vyúčtovať zálohu do 31.07.2020;
  - 1.2. 2. úhrada vo výške 27.904,50 EUR ktorá zohľadní Článok V. v prípade aplikovania Zľavy v ktoromkoľvek období trvania Zmluvy a na základe toho sa vypočíta splátka po aplikovaní/odpočítaní Zľavy, na základe Dodávateľom vystavenej faktúry s dátumom splatnosti 30.09.2020.
  - 1.3. V prípade, že ŽSR nebude účtovať poplatok za železničnú dopravnú cestu, celková hodnota plnenia a úhrada bude ponížená o 3.528,- EUR“
3. Zmluvné strany sa dohodli na zmene Čl. XI. ods. 12 a to tak, že Prílohy č. 1, 2 a 3 sa nahrádzajú zmenenými Prílohami č. 1, 2 a 3 ktoré sú prílohou tohto Dodatku a dopĺňa sa Príloha č. 4: List od ŽSR o odpustení poplatku zo dňa 29.6.2020.

### III.

#### Záverečné ustanovenia

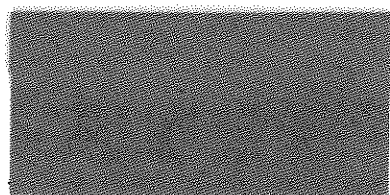
1. V ostatných častiach k zmene Zmluvy nedochádza.
2. Dodatok je vyhotovený v 2 rovnopisoch, z ktorých každá Zmluvná strana obdrží 1 rovnopis.
3. Každá zo Zmluvných strán sa týmto výslovne zaväzuje, že neprevedie nijaké práva a povinnosti (záväzky) vyplývajúce z tohto Dodatku a Zmluvy, resp. jej časti na iný subjekt bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany, ibaže Zmluvné strany sa tak dohodli. V prípade porušenia tejto povinnosti jednou zo Zmluvných strán bude zmluva o prevode (postúpení) zmluvných záväzkov neplatná a zároveň druhá Zmluvná strana bude oprávnená od tohto dodatku a Zmluvy odstúpiť a to s účinnosťou odstúpenia ku dňu keď bolo písomné oznámenie o odstúpení od tohto dodatku a Zmluvy doručené druhej Zmluvnej strane.

4. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po jeho zverejnení na webovom sídle Prenajímateľa podľa ust. § 5a zákona č. 211/2000 o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov a ust. § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že s obsahom Dodatku sa dôkladne oboznámili a tento uzatvárajú zo slobodnej vôle a bez nátlaku, alebo za inak nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
6. V prípade, ak niektoré ustanovenie Dodatku je alebo sa z akéhokoľvek dôvodu stane neplatné, neúčinné, alebo nevynútiteľné (obsolentné), nemá a ani nebude to mať za následok neplatnosť, neúčinnosť alebo nevynútiteľnosť ostatných ustanovení Dodatku resp. Zmluvy. Zmluvné strany sú povinné v dobrej viere, rešpektujúc zásadu dobrých mravov rokovať tak, aby bolo neplatné, neúčinné alebo nevynútiteľné ustanovenie písomne nahradené iným ustanovením, ktorého vecný obsah bude zhodný alebo čo možno najviac podobný ustanoveniu, ktoré je nahradzované, pričom účel a zmysel dodatku resp. Zmluvy musí byť zachovaný. Do doby, pokiaľ takáto dohoda nebude uzatvorená, rovnako v prípade, ak k nej vôbec nedôjde, použijú sa na nahradenie neplatného, neúčinného alebo nevynútiteľného ustanovenia iné ustanovenia dodatku resp. Zmluvy a ak také ustanovenia nie sú, potom sa použijú ustanovenia slovenských právnych predpisov a inštitútov, ktoré sú upravené slovenským právnym poriadkom, pričom sa použijú také ustanovenia, ktoré zodpovedajú kritériám predchádzajúcej vety.
7. V prípade, ak bude podľa tejto Zmluvy potrebné doručovať druhej zmluvnej strane akúkoľvek písomnosť, doručuje sa táto písomnosť na adresu zmluvnej strany uvedenú v záhlaví Zmluvy, dokiaľ nie je zmena adresy písomne oznámená druhej zmluvnej strane. V prípade, ak sa písomnosť aj pri dodržaní týchto podmienok vráti nedoručená, zmluvné strany sa dohodli, že účinky doručenia nastávajú tretím dňom po vrátení zásielky zmluvnej strane, ktorá zásielku poslala.
8. Akékoľvek zmeny a doplnky k tomuto Dodatku sú platné výlučne formou písomných dodatkov.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že svoje osobné a iné údaje týkajúce sa druhej strany tejto zmluvy, spracuje a bude s nimi nakladať v súlade s požiadavkami nariadenia č.2016/679 GDPR („General Data Protection Regulation“) a zákona č.18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
10. Prílohy: Príloha č. 1, 2, 3 a 4

v B. BISTRICI, dňa 1.8.2020

v B. BISTRICI, dňa 1.8.2020

Objednávateľ:

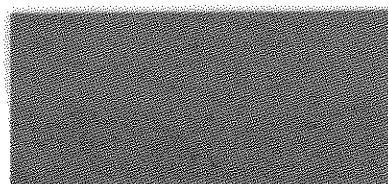


Ing. Iveta Niňajová, PhD.  
predseda

Krajská organizácia cestovného ruchu  
Banskobystrického samosprávneho kraja

**Banskobystrický kraj Turizmus**  
Námestie SNP 1  
974 01 Banská Bystrica  
IČO: 52 132 072, DIČ: 2120899022

Dodávateľ:



Miroslav Sekela,  
predseda OZ VLAKY.NET

**OZ VLAKY.NET**  
Stromová 33, 917 02 TRNAVA  
IČO 50605763

Príloha č. 1 – Termíny jász

Termíny jazd	Deň	Trasa	Súprava	Občianske združenie	kapacita ľudí
11.7.2020	sobota	Zvolen - Banská Štiavnica -Kremnica	M 131.1443 + Blm + M 152.0	OZ Spoločnosť Považskej Dráhy Žilina	133
19.7.2020	nedeľa	Brezno - Tisovec	M 240.039	OZ Zubačka	56
25.7.2020	sobota	Brezno - Mlyňky	M 240.039 + C1	OZ Zubačka	104
1.8.2020	sobota	Brezno - Mlyňky	M 286.018 + Bix	OZ VLAKY.NET	116
2.8.2020	nedeľa	Brezno - Tisovec	M 286.018	OZ VLAKY.NET	48
8.8.2020	sobota	Brezno - Mlyňky	M 286.018 + Bix	OZ VLAKY.NET	116
8.8.2020	sobota	Zvolen - Banská Štiavnica -Kremnica	M 131.1443 + Blm + M 152.0	OZ Spoločnosť Považskej Dráhy Žilina	133
15.8.2020	sobota	Brezno - Mlyňky	M 286.018 + Bix	OZ VLAKY.NET	116
15.8.2020	sobota	Zvolen - Banská Štiavnica -Kremnica	M 274.004 + Baa-k	Spoločnosť Vyhnrevné Vrútky	116
22.8.2020	sobota	Brezno – Mlyňky	M 240.039 + C1	OZ Zubačka	104
22.8.2020	sobota	Zvolen - Banská Štiavnica -Kremnica	M 286.018 + Bix	OZ VLAKY.NET	116
23.8.2020	nedeľa	Brezno - Tisovec	M 240.039	OZ Zubačka	56
29.8.2020	sobota	Zvolen – Banská Bystrica – Brezno – Mlyňky	T678.012 + 3x C1 + D	KHT Zvolen	150
30.8.2020	Nedeľa	Banská Bystrica – Kremnica – Banská Bystrica	M 286.018 + Bix	OZ VLAKY.NET	116

## Príloha č. 2 - Cestovné poriadky

Cestovné poriadky

BREZNO – MLYNKY

BREZNO - MLYNKY		MLYNKY - BREZNO	
9:40	Brezno mesto		19:00
9:45	Beruš		18:57
10:00	Polonka		18:40
10:14	Zavadzka nad Hronom		18:27
10:23	Helpa		18:17
10:31	Pohorela		18:09
10:39	Červená Skala		18:00
10:55	Červená Skala		17:45
11:15	Telgárt penzión		17:16
11:32	Dobšinská Ladová Jaskyňa		17:00
11:40	Straená		16:51
11:50	Dedinky		16:43
11:54	Mlynky		16:35

Vlaky Mlynky – Červená Skala a späť budú realizované so zníženou kapacitou sólo motorovým vozňom (bez príviesného vozňa)

BREZNO – TISOVEC

BREZNO - TISOVEC		TISOVEC - BREZNO	
9:20	Brezno mesto		16:09
9:24	Brezno - Halny		16:06
	Brezno - Rohozná		
	Michalová zastávka		
	Michalová		
	Pohronská Polhora		
9:47	Zbojská		15:40
10:03	Zbojská salaš		15:27
10:08	Tisovec-Bánovo		15:15
10:30	Tisovec		12:16
10:47	Tisovec		12:00

ZVOLEN – BANSKÁ ŠTAVNICA – KREMENICA

ZVOLEN - BANSKÁ ŠTAVNICA - KREMENICA		KREMENICA - BANSKÁ ŠTAVNICA - ZVOLEN	
príchod	odchod	príchod	odchod
	8:30	Zvolen os. št.	18:45
8:45	9:05	Hronská Dúbrava	18:10
		Kozelník	18:30
		Banská Belá zastávka	
		Banská Belá	
		Banský Studenec	
		Banská Štavnica	
9:45	10:05	Banský Studenec	17:10
		Banská Belá	17:30
		Banská Belá zastávka	
		Kozelník	
		Hronská Dúbrava	
10:40	10:50	Trnavá Hora	16:20
		Stará Kremnička	16:30
		Barošova Lehôtka	
		Jastrabá	
11:40		Kremnica	15:30

BANSKÁ BYSTRICA – DIVIAKY – KREMENICA – ZVOLEN – BANSKÁ BYSTRICA

BANSKÁ BYSTRICA - KREMENICA - ZVOLEN - BANSKÁ BYSTRICA	
Príchod	Odchod
	9:00
9:43	10:10
10:40	11:00
11:40	15:20
	16:05
16:17	16:22
16:27	16:29
16:37	16:46
17:04	17:06
17:08	

ZVOLEN – BANSKÁ BYSTRICA – BREZNO – ČERVENÁ SKALA – DEDINKY

ZVOLEN - BANSKÁ BYSTRICA - BREZNO - DEDINKY		DEDINKY - BREZNO - BANSKÁ BYSTRICA - ZVOLEN	
6:18	Zvolen osobná stanica		19:37
6:21	Zvolen mesto		19:33
6:29	Sliac kúpele		19:25
6:44	Vikánová		18:52
6:56	Banská Bystrica mesto		18:47
7:51	Banská Bystrica		18:48
8:11	Slovenská Ľupča		18:16
8:17	Lučatín		17:45
8:24	Medzibrod		17:36
8:29	Brusno Kúpele		17:30
8:42	Dubová		17:21
8:51	Lopelj		17:05
8:56	Podbrezová		16:59
9:02	Chvatimech		16:52
9:06	Valaská		16:49
9:30	Brezno		16:40
9:34	Brezno mesto		16:19
9:49	Beňuš		16:05
10:03	Polomka		15:53
10:11	Závodka nad Hronom		15:46
10:17	Helpa		15:40
10:24	Pohorelá		15:33
10:51	Červená Skala		15:19
11:12	Telgárt penzión		15:02
11:34	Dobšinská Ladová Jaskyňa		14:41
11:41	Stratená		14:31
11:52	Dedinky		14:23
11:56	Mlynky		14:15

### Príloha č.3 - Zoznam subdodávateľov

P.č.	Navrhovaný subdodávateľ	% podiel zákazky na celkových nákladoch služby	Druh služby	Údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa		
				meno a priezvisko	adresa pobytu	dátum narodenia
1.	Občianske združenie Zubačka, Nám. Dr. V. Clementisa 1 980 61 Tisovec (IČO: 37955250)		Zabezpečenie jászd vlakov M 240.039 podľa prílohy Termíny jászd	Zdenko Lopušný	Štefánikova 622 980 61 Tisovec	8.12.1966
2.	Spolok Výhrevne Vrútky, Majerčíkova 5032/18, 03861 Martin (IČO: 37809148)		Zabezpečenie jászd vlakov M 274.004 podľa prílohy Termíny jászd	Dušan Vaňko	Majerčíkova 18 036 08 Martin	19.6.1957
3.	OZ Spoločnosť Považskej Dráhy Žilina, Rušňové depo, Kysucká cesta 1, 011 41 Žilina (IČO: 42069122)		Zabezpečenie jászd vlakov M 131.1 podľa prílohy Termíny jászd	Lumír Kunc	Zemiansky Kvašov 9, 01701 Považská Bystrica	27.10.1966
5.	Železnice Slovenskej republiky Klemensova 8, 813 61 Bratislava (IČO: 31364501)		Zabezpečenie železničnej dopravnej cesty pre jazdu vlakov	Ing. Juraj Tkáč	Gaštanová 493/4 040 01 Košice	22.4.1962
6.	Klub historickej techniky pri RD Zvolen, Mótovská cesta 1, PO BOX 56, 960 01 Zvolen (IČO: 31922830)		Zabezpečenie jászd vlakov T 678.012 podľa prílohy Termíny jászd	Ing. Peter Káľman		

.....  
Mirošlav Sekela  
predseda  
OZ VLAKY.NET





ŽELEZNICE SLOVENSKEJ REPUBLIKY  
GENERÁLNE RIADITEĽSTVO  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava

BANSKOBYSTRICKÝ SAMOSPRÁVNY KRAJ		
Ev. č.: 20967/2020 Prílohy/čísly:		
Došlo dňa:	29. 06. 2020	Čas:
Spis č.:	Vybavuje:	
Číslo doporučenej zásielky:		

Banskobystrický samosprávny kraj  
Námestie SNP 23  
974 01  
Banská Bystrica 1

Váš list číslo/zo dňa  
07401/2020/ORRCR-5  
/10.06.2020

Naše číslo  
29359/2020/O410-2

Vybavuje/linka  
Bc. Ivan  
Wlachovský/02/20292617

Bratislava  
22.06.2020

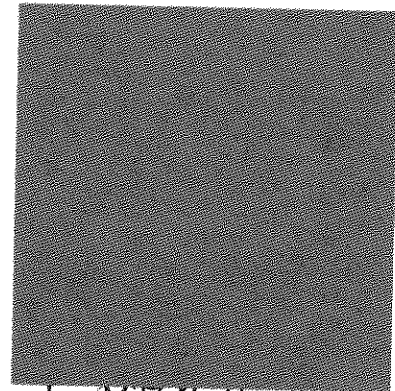
Vec

Žiadosť o poskytnutie úľavy z poplatku za železničnú dopravnú cestu

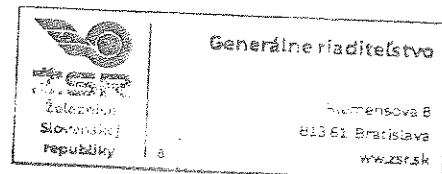
Dňa 8. júna 2020 ste nás požiadali listom 07401/2020/ORRCR-518339/2020 o neúčtovanie úhrad za použitie železničnej infraštruktúry v súvislosti so zavedením sezónnych turistických vlakov na Horehroní, pre účely podpory turizmu v danom regióne Slovenska.

ŽSR vyhovujú Vašej žiadosti a nebudú účtovať poplatky za použitie železničnej infraštruktúry dopravcovi ŽM SR v rozsahu 2989 VLKM.

S pozdravom



Ing. Miloš Havrila  
generálny riaditeľ  
Železníc Slovenskej republiky



Za správnosť vyhotovenia: Bc. Ivan Wlachovský

Telefón  
(02) 2029 7195

E-mail  
gro410@zsr.sk

IČO  
0031364501

DIČ  
2020480121

IČ DPH  
SK2020480121

ŽSR sú zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddiele Po, vo vložke 312/B